

Die Trägerschaft

Die Innosozial ist eine gemeinnützige GmbH
und Mitglied im Dt. Paritätischen Wohlfahrts-
verband Landesverband NRW e.V.
Gesellschafter ist der Verein InnoSozial e.V.
Geschäftsführer der Innosozial ist Heiko Sachtleder.

Kennen Sie alle unsere Fachdienste?

Wir bieten Ihnen ein vielfältiges Angebot an
vernetzten Hilfen, verteilt auf über 20 unter-
schiedliche Dienste und Projekte. Diese finden
Sie auf unserer Internetseite unter:

www.innosozial.de



Auch der Info-Flyer

Ein Überblick
Alle Angebote und
Ansprechpartner.



informiert Sie
schnell und kompakt.

ANSPRECHPARTNER*INNEN

Ergül Öksüz

(Sprachen: Türkisch und Deutsch)

Innosozial gGmbH
Zeppelinstr. 63,
59229 Ahlen
Tel. 0176 11106719
oeksuez@innosozial.de

Sivan Bradosti

(Sprachen: Aramäisch, Kurdisch, Arabisch,
Englisch und Deutsch)

Innosozial gGmbH
Linnenstraße 37
59269 Beckum
Tel. 0177 6066899
bradosti@innosozial.de

Return counseling

Counsel au retour

Mülteciler için geri dönüş danışmanlığı

Këshillim për kthim

পরামর্শ ফেরত

स्वैच्छिक वापसी के लिए परामर्श

Rawêjkariya Vegerê ji bo penaberan

კონსულტაციის მიღება უკან
დაბრუნების შემთხვევაში

استشارة العودة الطوعية

مشاوره بازگشت

واپسی کی مشاورت

د بیرته ستنیدو مشوره



Innosozial
Hilfen aus einer Hand

Return counselling is for refugees who want to return to their country of origin or who want to migrate on to other countries.

The counselling is:

- Voluntary
- Open to results
- Independent
- Confidential
- Free of charge

Contents of the work include e.g.

- Information on the possibility of leaving the country
- Clarification of the personal and health situation
- Support of document acquisition
- Request for financial support
- Preparation and organization of the return

Le conseil au retour s'adresse aux réfugiés qui souhaitent retourner dans leur pays d'origine ou qui veulent émigrer vers d'autres pays.

Ces conseils sont:

- Volontaire
- Ouvert aux résultats
- Indépendants
- Confidentiel
- Gratuit

Le travail comprend par exemple

- Informations sur la possibilité de quitter le pays
- Clarification de la situation personnelle et l'état de santé
- Aide à l'acquisition de documents
- Demande d'aide financière
- Préparation et organisation du retour

Die Rückkehrberatung richtet sich an Geflüchtete, die freiwillig in ihr Herkunftsland zurückkehren oder in andere Länder weiterwandern möchten.

Die Beratung ist:

- Freiwillig
- Ergebnisoffen
- Unabhängig
- Vertraulich
- Kostenlos

Inhalte der Arbeit sind unter anderem:

- Informationen zur Möglichkeit der Ausreise
- Klärung der persönlichen und gesundheitlichen Situation
- Unterstützung bei der Dokumentenbeschaffung
- Beantragung von finanziellen Hilfen
- Vorbereitung und Organisation der Ausreise

Rawêjkariya Vegerê tê kirin ji bo penaberên ku dixwazin bi dîlxwazî vegerin welatê xwe an jî koçî welatên din bikin.

Rawêjkarî ev e:

- Bi xwestina xwe
- Encam vekirî ye
- Serbixwe ye
- Penhanî ye
- Bêpere ye

Naveroka Rawêjkariye ev in:

- Zanyarîyên ji bo karîne Vegerê
- Zelalkirina rewşa Mirov yê Kesayetî û tenduristî
- Piştgirtin di wergirtina belgeyan de
- Serlêdana ji bo alîkariya aborî
- Amadekirin û organîzekirina vegerê

الاستشارة موجهة للاجئين الراغبين في العودة بشكل طوعي إلى البلد الام أو الهجرة إلى بلد آخر.

الاستشارة هي:

- طوعية
- مستقلة
- سرية
- مجانية بغض النظر عن النتائج

الغاية من استشارة العودة الطوعية هي كالتالي:

- جمع المعلومات حول احتمالية المغادرة أو العودة الطوعية
- شرح و ايضاح الوضع الشخصي و الصحي
- المساعدة في الحصول على الوثائق الرسمية
- التقدم في طلب المساعدة المادية
- اعداد وتنظيم المغادرة

مشاوره برای بازگشت به کشور خود
این مشاوره برای آن دسته از پناهندجویانی است که می‌خواهند به صورت داوطلبانه به کشور اصلی خود بازگردند و یا به سایر کشورها کوچ کنند.
مشاوره‌های ارائه شده به صورت داوطلبانه، بدون پیش‌فرض نتیجه، مستقل، محرمانه و رایگان است.

محتوای مشاوره عبارتند از:

- اطلاعات درباره امکان خروج از کشور آلمان
- شرایط شخصی و سلامتی فرد
- پشتیبانی برای درخواست مدارک و اخذ مدارک
- مشاوره در خصوص درخواست و گرفتن کمک‌های مالی
- آماده‌سازی و سازماندهی خروج از آلمان

